

INSTRUKCJA OBSŁUGI MONITORA TT.102MQ / TT.102MAHD / TT.102AHDQ

hd monitor TT.102MQ / TT.102MAHD / TT.102AHDQ instruction manual



Przed uruchomieniem monitora proszę dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją i zachować ją na przyszłość.

Before operating the monitor, please read this manual carefully and keep it for future reference.

TT.102MQ – monitor z możliwością podłączenia 4 kamer jednocześnie oraz podzielenia obrazu.

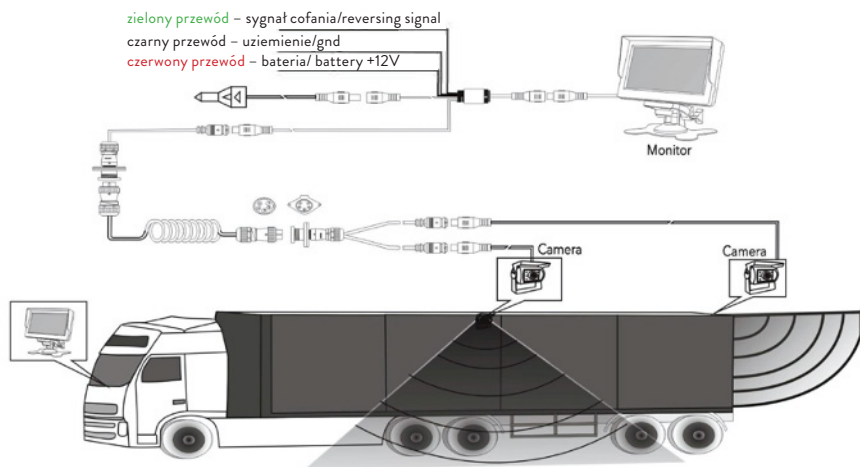
TT.102MAHD – monitor z możliwością podłączenia 3 kamer jednocześnie.

TT.102AHDQ – monitor z możliwością podłączenia 4 kamer jednocześnie oraz podzielenia obrazu.

TT.102MQ – monitor with possibility to connect 4 cameras at the same time and the image splitting.

TT.102MAHD – monitor with possibility to connect 3 cameras at the same time.

TT.102AHDQ – monitor with possibility to connect 4 cameras at the same time and the image splitting.



Monitory można zastosować w ciężarówkach, autobusach, samochodach, czy też w pojazdach specjalnych.

The monitors can be used in trucks, buses, cars or special vehicles.

ZASILANIE voltage	DC 12–24V
SYSTEM system	PAL/NTSC
ROZMIAR EKRANU screen size	10", 10.1"
ROZDZIELCZOŚĆ resolution	TT.102 MQ 1024*RGB*480 TT.102MAHD 1024*RGB*600 TT.102AHDQ 1920*RGB*1080

SPECYFIKACJA 10" / 10.1" MONITORA

10" / 10.1" monitor specification

1. „-”
2. menu
3. „+”
4. włączanie/wyłączanie / switching on/off
5. kanał 1 / channel 1
6. kanał 2 / channel 2
7. kanał 3 / channel 3
8. czujnik pilota / remota control sensor
9. głośnik / speaker
10. śruby uchwyty / handle screws
11. osłona ekranu / screenshield



PILOT

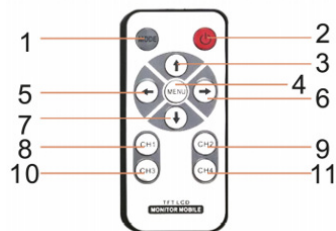
Remote control

1. Zmiana trybu / changing mode
2. Włączanie/wyłączanie / switching on/off
3. Góra / up
4. Menu
5. Lewa / left
6. Prawa / right
7. Dół / down

Kanały w zależności od modelu monitora.

Channels depending on the monitor model.

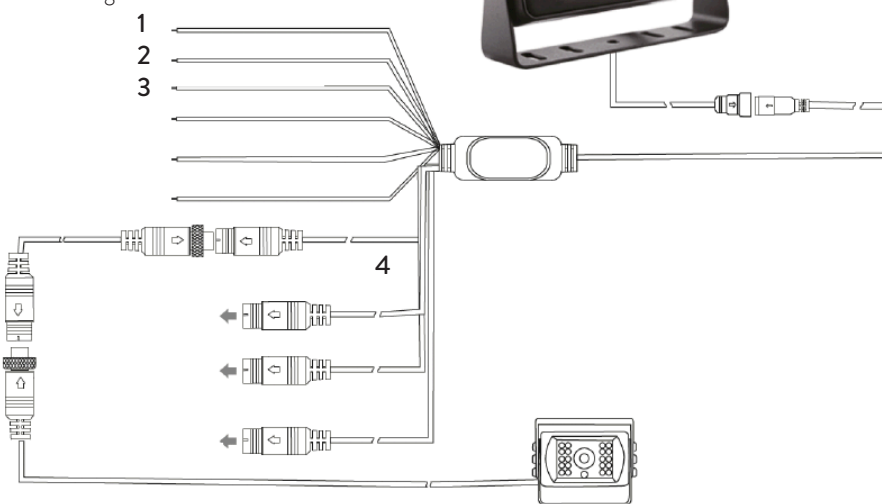
8. Kanał 1 / channel 1
9. Kanał 2 / channel 2
10. Kanał 3 / channel 3
11. Kanał 4 / channel 4



PODŁĄCZENIE 10" / 10.1" MONITORA

10" / 10.1" monitor connection

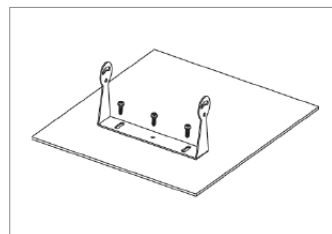
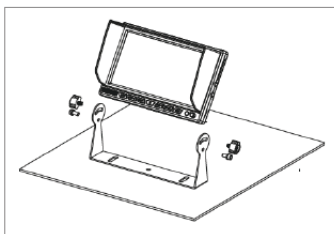
1. czerwony przewód zasilający / red wire power
2. czarny przewód masa / black wire grounded
3. zielony przewód do lampy cofania / green wire connect to reversing lamp
4. końcówki z oznaczeniem V1 lub CH1 to wyjścia do podłączenia kamer / terminals marked V1 or CH1 are outputs for connecting cameras



INSTALACJA MONITORA

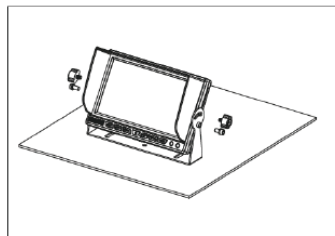
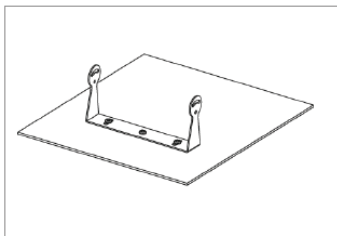
Monitor installation

1. Zdejmij śrubę, a następnie wyjmij monitor. Umieść wspornik we właściwym miejscu i wyreguluj. Przygotuj 3 śruby (patrz poniższe zdjęcia).
Remove the screw and then remove the monitor. Place the bracket in the right place and adjust it. Prepare 3 screws (see pictures below).



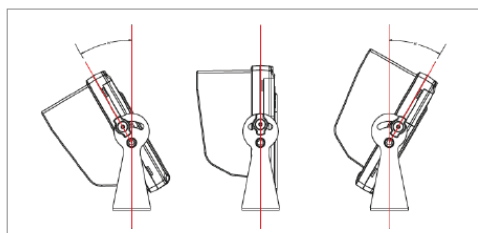
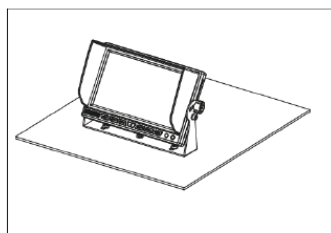
2. Blokowanie wspornika za pomocą śrub. Umieść monitor w uchwycie, wyreguluj kąt i zablokuj go (patrz poniższe zdjęcia).

Locking the bracket with screws. Place the monitor in the bracket, adjust the angle and lock it (see pictures below).



3. Zakończ instalację. Regulowany uchwyt jest skierowany do przodu o 30 i do tyłu 30. Użytkownik może sam ustawić odpowiedni kąt (patrz poniższe zdjęcia).

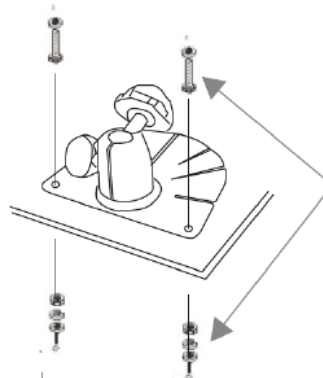
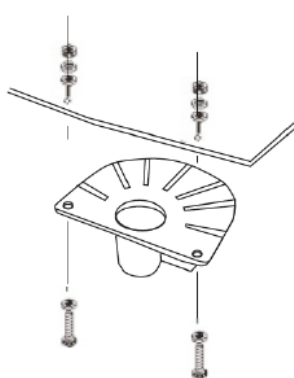
Complete the installation. The adjustable handle faces forward by 30 and backward by 30. The user can set the appropriate angle himself (see pictures below).



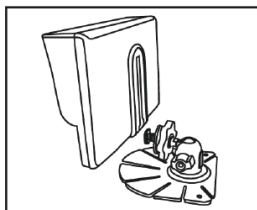
OPCJONALNA INSTALACJA MONITORA

Optional monitor installation

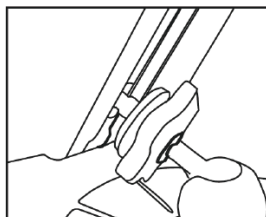
1. Po pierwsze, przykręć śruby i mocno zamocuj wspornik. Patrz poniższe zdjęcia.
First of all, screw in the screws and fix the support firmly. See pictures below.



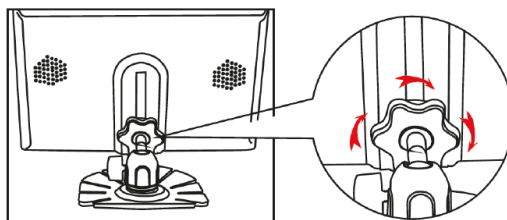
2. Po drugie umieść metalową klamrę na górze wspornika w kształcie wachlarza w wycięciu z tyłu monitora. Patrz poniższe zdjęcie.
Second, place the metal clip on top of the fan-shaped bracket in the cut-out at the back of the monitor. See pictures below.



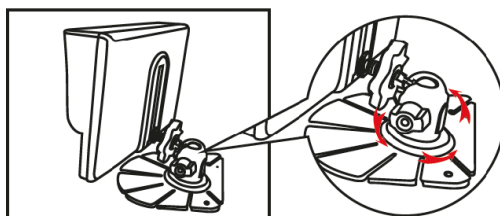
3. Przesuń odpowiednią lokalizację wspornika. Patrz poniższe zdjęcie.
Move the appropriate bracket location. See picture below.



4. Aby zamocować duże śruby wspornika. Patrz poniższe zdjęcie.
To fix the large support screws. See picture below.



5. Jeśli użytkownicy chcą zmienić kierunek lub kąt monitora, najpierw poluzuj śruby w dolnej części wspornika. Następnie przesuń monitor w żądane miejsce, a następnie ponownie przykręć śruby na spodzie wspornika. Patrz poniższe zdjęcie.
If users want to change the direction or angle of the monitor, first loosen the screws on the bottom of the bracket. Then move the monitor to the desired position and then screw the screws on the bottom of the bracket back on. See the pictures below.



AKCESORIA

Accessories

1. Pilot / remote – 1 szt./pcs.
2. Instrukcja obsługi / instruction manual – 1 szt./pcs.
3. Kable zasilające / power supply cables – 1 szt./pcs.
4. Osłona ekranu / screenshield – 1 szt./pcs.
5. Akcesoria do mocowania / mounting accessories – 1 szt./pcs.

INFORMACJE

Information

Aby zapewnić bezpieczeństwo, kierowca nie powinien oglądać plików wideo ani obsługiwać monitora podczas jazdy. Jeśli wystąpią jakiegokolwiek problemy z produktem, skontaktuj się z lokalnym sprzedawcą.

Ostrzeżenie: należy przestrzegać lokalnych przepisów, aby zainstalować produkt we właściwej pozycji. Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za kwestie prawne spowodowane nielegalną instalacją.

Uwaga: gdy pogoda jest bardzo zimna. Wyświetlacz LCD może być ciemny po włączeniu zasilania. Po stopniowym wzroście temperatury wyświetlacz LCD powróci do normalnego stanu.

To ensure safety, the driver should not watch video files or operate the monitor while driving. If there are any problems with the product, please contact your local dealer.

Warning: Follow local regulations to install the product in the correct position. Our company is not responsible for legal issues caused by illegal installation.

Note: when the weather is very cold. The LCD display may be dark after turning on the power. After a gradual increase in temperature, the LCD display will return to its normal state.

IMPORTER:



KT TRADE Krzysztof Tritt
ul. Borówkowa 9
63-004 Gwarzewo
NIP: 972-084-48-19

www.TTtechnology.pl